

ÜBERWACHUNG UND VERFOLGUNG DURCH DIE POLIZEI

SURVEILLANCE AND PERSECUTION BY THE POLICE

Menschen, die nach Ansicht der Polizei »durch asoziales Verhalten die Allgemeinheit gefährden«, drohte ab 1937 die polizeiliche »Vorbeugungshaft«. Ein Erlass des Reichsinnenministers ermächtigte die Kriminalpolizei, Betroffene planmäßig zu überwachen und zeitlich unbeschränkt in Haft zu nehmen. Die Beurteilung, was als »asoziales Verhalten« galt, blieb den Polizisten überlassen – kleinste Verhaltensauffälligkeiten konnten zur Inhaftierung führen.

Bereits zuvor war die Hamburger Polizei gezielt gegen Prostituierte oder der Prostitution Verdächtige und gegen angeblich »Arbeitscheue« vorgegangen. Männer wurden ab 1938 in das KZ Sachsenhausen, Frauen zunächst in das KZ Lichtenburg eingewiesen. Einspruch dagegen war nicht möglich.

From 1937 onwards, people who, in the opinion of the police, 'posed a risk to the general public through anti-social behaviour' faced the risk of preventive police detention. A decree issued by the Reich Minister of the Interior authorised the Kriminalpolizei [Criminal Police] to monitor systematically such individuals, and to detain them indefinitely. The judgement call on what constituted 'anti-social behaviour' was at the discretion of the police officers themselves. The most minor infractions could result in imprisonment.

Before the issuance of the decree, the Hamburg police had already targeted prostitutes or persons suspected of prostitution as well as those they deemed 'work-shy'. From 1938 onwards, men were sent to the Sachsenhausen Concentration Camp and women to the Lichtenburg Concentration Camp. There was no right of appeal against these decisions.

Wen bewertete die Polizei im Nationalsozialismus als »asozial«?

Whom did the police consider as 'anti-social' under the Nazi regime?

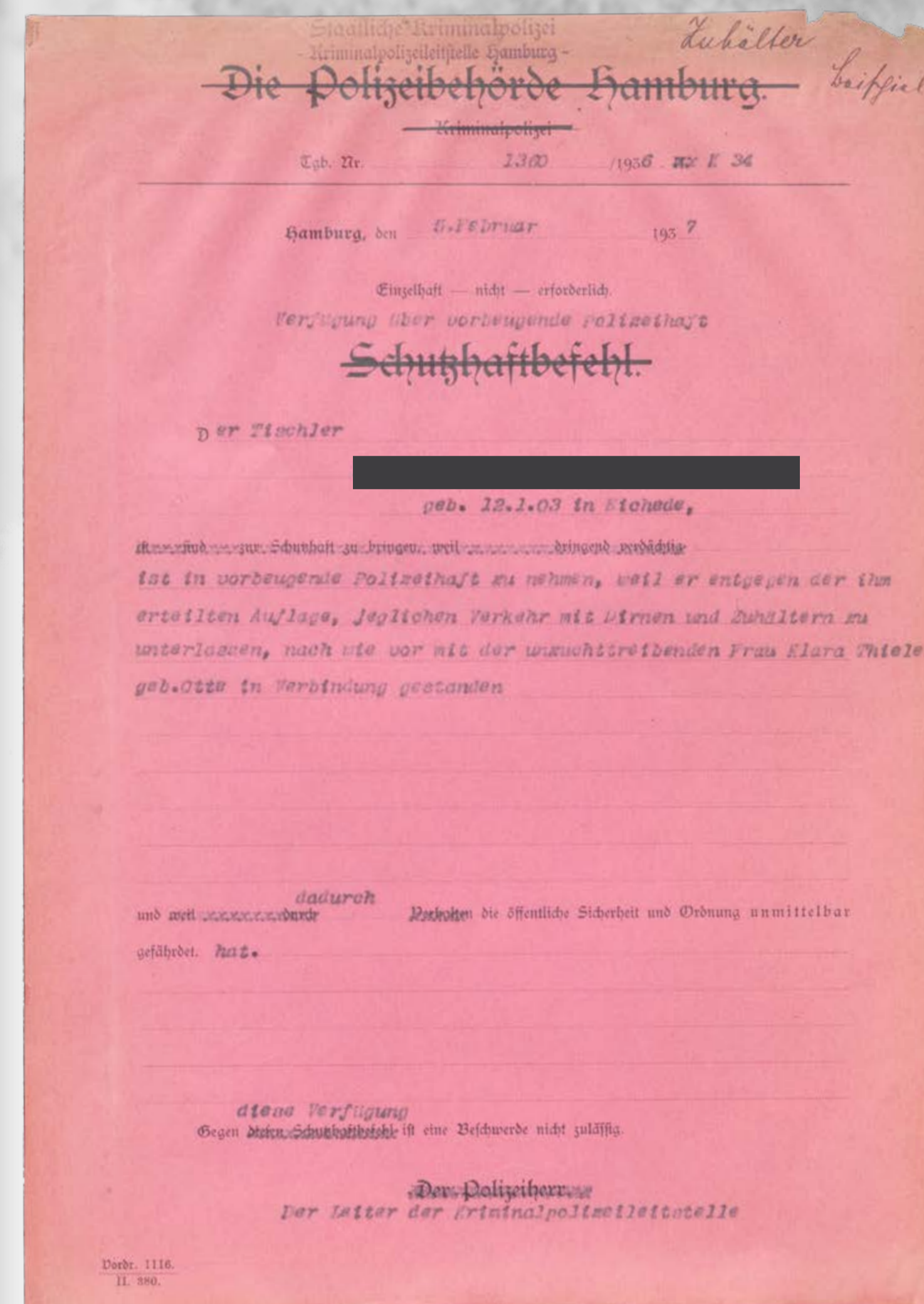
- »a) Personen, die sich der in einem nationalsozialistischen Staat selbstverständlichen Ordnung nicht fügen wollen (z. B. Bettler, Landstreicher (Zigeuner), Dirnen);
- b) Personen, ohne Rücksicht auf etwaige Vorstrafen, die sich der Pflicht zur Arbeit entziehen und die Sorge für ihren Unterhalt der Allgemeinheit überlassen (z. B. Arbeitsscheue, Arbeitsverweigerer, Trunksüchtige).«

- 'a) Persons who refuse to abide by the civic order that is self-evident in a National Socialist state (e.g. beggars, vagrants (gypsies), prostitutes);
- b) Persons who, irrespective of previous convictions, shirk their duty to work and rely on the community as a whole to provide for their upkeep (e.g. the work-shy, persons who refuse to work, drunkards).'

Aus den Durchführungsrichtlinien des Chefs der Sicherheitspolizei, **Reinhard Heydrich**, zum »Grunderlaß vorbeugende Verbrechenbekämpfung« des Reichsinnenministers, 4. April 1938

From the implementation guidelines for the 'Fundamental Decree on Preventive Crime Control' of the Reich Minister of the Interior, issued by the Chief of the Security Police, **Reinhard Heydrich**, 4 April 1938

Zitiert nach Wolfgang Ayral: »Gemeinschaftsfremde«. Quellen zur Verfolgung von »Asozialen« 1933-1945. Koblenz 1986. Quelle Nr. 62, S. 124-126, hier S. 125. Zitat gekürzt



»Verfügung über vorbeugende Polizeihaft« gegen einen Mann, der im Verdacht der Zuhälterei stand, 5. Februar 1937

- Der Hamburger Senat führte bereits 1935 eine »Vorbeugungshaft« oder »polizeiliche Schutzhaft« ein. Wie die Gestapo konnte damit auch die Kriminalpolizei Personen ohne richterlichen Beschluss unbefristet in Haft nehmen. Es genügte die »Begründung«, die Person würde »die öffentliche Sicherheit und Ordnung unmittelbar gefährden«.

'Injunction for preventive police detention' issued against a man suspected of procuring, 5 February 1937

- The Hamburg Senate introduced the notions of 'preventive detention' and 'police protective custody' as early as 1935, allowing the Kriminalpolizei, in much the same way as the Gestapo, to detain people indefinitely without a court order. The mere fact that the person in question might 'directly endanger public safety and order' was justification enough.



Eva Stahl, Beamtin der Hamburger Weiblichen Kriminalpolizei, vermutlich 1927

- 1937 wurde in Hamburg die Abteilung »Weibliche Kriminalpolizei« gegründet, der überwiegend NSDAP-Mitglieder angehörten. Von 1940 an konnten die Beamtinnen angeblich »asoziale« Minderjährige in die KZ-ähnlichen »Jugendschutzlager« Moringen und Uckermark des Reichskriminalpolizeiamtes einweisen.

Foto: unbekannt, Staatsarchiv Hamburg, 331-8,712

Eva Stahl, officer of the Weibliche Kriminalpolizei (WKP, female criminal police unit) in Hamburg, probably 1927

- The WKP was founded in Hamburg in 1937, with most of its officers signed-up NSDAP members. From 1940 onwards, its officers had the authority to commit supposedly 'anti-social' minors to the Moringen and Uckermark juvenile protection custody camps of the Reich Criminal Police Office, which were run along similar lines to concentration camps.



Häftlinge des KZ Sachsenhausen beim Marsch aus dem Lager zum Arbeitseinsatz, Februar 1941

- Viele Hamburger »Vorbeugungshäftlinge« waren wegen geringfügiger Vergehen wie Volltrunkenheit, Betteln oder »grobe Unfugs« ins Visier der Polizei geraten. Im KZ Sachsenhausen starben etliche von ihnen infolge der Haftbedingungen.

Foto: SS, Bundesarchiv, Bild Y 1-1078-1756-70-IV-34A

Sachsenhausen Concentration Camp inmates marching out of the camp for work, February 1941

- Many Hamburg prisoners in preventive police custody had been targeted by the police for minor offences such as drunkenness, begging, or disorderly conduct. Quite a number of them died at the Sachsenhausen Concentration Camp as a result of the conditions of their detention.